



ԵՐԵՎԱՆԻ
ՔԱՂԱՔԻ

NUTAQQANUT INULRAMIRNULLU

UQAQ TIRHAANIR

REPRÉSENTANT DE L'ENFANCE ET DE LA JEUNESSE

REPRESENTATIVE FOR

CHILDREN AND YOUTH

Titiqiqivikku QUIQUITA 488, Iqaluit, Nunavut, X0A 0H0 | 867-975-5090 (1-855-449-8118) | contact@rcyn.ca | www.rcyn.ca

**Katimaqatauyuq hapkununga Kivgaqtuiyuq Nutaqqanut Inulgammiiitlu Havagvianin
hivuniini Tikuaqtauhimayut Katimayiit mighaagun Amiqhinikkut Kavamatkut Auladjutainun ukualu
Maniliqidjutit titiqqat**

Angmaqtirutikkut Uqagauyut hapkunanga Kivgaqtuiuyut Nutaqqanut Inulgammiiitlu Imaruqtirvia 21-22, 2021

Quana, Ikhivautaqaqtuq ublukkut. Ilauqatigiyara Lynn Matte, Aulapkaiyi Kivgaqtuiyuq Nutaqqanut Inulgammiiitlu kivgaqtungnirmun, unalu David Korgak, Atanguyaq hapkununga Atautinun Kivgaqtungnikkut Kivgaqtuiyinun. Ilitariyumatatkallu havaktit hitamanin nutaqqanun inulramirnunlu-kivgaqtungnikkut havagiinin, kitut havagvipta havaqatighimaaqtait, Ilinniaqtuliqiyit, Inuliriyitkut, Havagviat Aanniaqtailinirmun Maligaliqiyyillu. Quviagiyatka tapkua Tikuaqtauhimayut Katimayiit apirhingmata hamaniitqublutit ilaulutikllu ublu katimadjutini. Tunngahugitti,

Kivgaqtuiyuq Nutaqqanut Inulgammiiitlu havagviat inmikuuqtuq Havagviat hapkunani Maligaliurvingmi Nunavunmi. Taimaali, havagvingma munariyaghait pihimalugit tapkua kivgaqtuutinik ikayuutiniklu tunihiyut Kavamatkunin Nunavunmi ihuaqtut, aadjikiingnikkut, ihuaqtullu atautinun tamainun inulramirnun Nunavunmiunun, ilainunlu.

Ungahikhivalaaqtinanga, havaktiit hapkua Kivgaqtuiyut Nutaqqanut Inulgammiiitlu Havagviat uvangalu ilitariyumayavut amigaitut, amigaitpiaqtut inuit tapkua havaktut unaguhukhimaitumik tunihiyaamingni kivgaqtuutinik ihariagiyingnik nakuutqiatigut piumayaayunun tamainun Nunavunmiut ihumagiblugu. Takuyaffi. Quyagiayaffilu.

Kihimi, havaariblugu ilikuuqtuq havagvik, hunat tuhaqtitauyut ihuiguuuit, ayuqhautit, ukualu piqanginirit. Tuniyavut hapkua ihumaaluutit ilingnun taimaali havaqatigiigiajtingnik ihuaqhiyuumirahuaqlugit kivgaqtuutit inulramirnun Nunavunmi tamaptallu hamaniitugut uqautigivaangani ublumi.

Una 2019-2020 maniliqinikkut ukiunga havagyuarnaqtuq.

- Havagviga tuniyauhimayut amigainirharnik ihuiguuhtinik ublumimun angmaqhugillu 98 nutaat atautinun uqaudjinikkut pidjutit.

- Nuititavut hivuliit auladjutikkut uniudjutit atia, *Uvagut Ihumavut Pidjutauyughat: Inulramirnin-Kangiqidjutiqaqtuq Ihivriurut Ihumakku Aanniaqtailinirmun Kivgaqtuutikkut hapkununga Inuramirnun Nunavunmiunun.*
- Aalanguqtavut qanuqtut pidjutinun ukualu uniudjutit auladjutinun ihuiguhuutit atautimun 33nik pitquidjutinik kavamatkunun.
- Pihimablugit uqautauyutigut pihimayut tigumidjutiqaqtunin, ihuaqhaqtavut qanuqtut naunaiyaidjutinun havaaptingnun.
- Havaqatigiyaqqut Inirnighat uqaudjiyut piyaangini naunaiyautait qanuq Inuit inuuqatigiingnikkut akhuerutigiyangit ukualu nutaqqat pilaarutait, titiraqhimagut uvani United Nations *Convention Pilaarutainun Nutaqqat*, havaqatigiiklutik.
- Avatiinilu aviktuqhimagup, katimaqatigiyavut avatqumayut 1,100 inulramiit inuit, tunihibluta uvaptingni *Nipiquqtuhilugu Nipit: Inmikkut-Uqaudjinikkut katimaqyuarutit unalu Hilavut alapaanaqtuql: Una Igloo Ulaqpqinikkut Ulapqidjut...* atiliqlugit ikitut havagvimir havaktait uvani ukumi.

Una ihumagiblugu, Niriuktunga atulugu ilihimayauyut havagvimir ilituriyaangini ayuqhautit kivgaqtuutinun tapkua ilihimayavut atuqtauyut, havaqatigiiktumik ihuaqhaqlugit uqautigilugillu hapkua ayuqhautit pihimalugu nakuutqiatigut piumayait inulramiit Nunavunmiut, ilatiklu, hivunighaanunlu Nunavut tamaanun, ihumagilugit.

Amigaituhi ilituriyungnaqhiyuhi, ukua 2019-2020 ukumi uniudjutit aalanguqtut kingulirnin ukiunin. Hapkua aalanguqtauyut takuyatit uvani ukumi uniudjutini havaktauhimayut pihimablugit uqautauyutigut tuniyauyut havagvimir Atanguyamin ukualu Kivgaqtungnikkut Katimayiinin ukualu Tikuaqtauhimayut Katimayiit. Kinguani nuitinaptigit 2019-2020 ukumi uniudjutit, piyugut aalakiinik uqautauyunik havagvingnin mighaagun titirauhiitigut iluaniitullu. Ilangit havagviit havaqatigiyumabluta piyaangini kangiqhidjutit ihuariangini iniqtqiqaqhimalutiklu ilangit iniqhimaqtut, ihumagibluguhi amitirnirmun ihumaalauutigibluguhi. Piumayatka uqautauyut Tikuaqtauhimayunin Katimayiinin titirauhiatigut iluaniitullu ukumi uniudjutini.

Atauhiq anginirhaq aalanguutaa uniudjutinun ilaliutihimayuq haffumunga Qanuriniinun Inulramiit Nunavunmi titiraqvighaat. Uqaqhimagatka uvani Kivgaqtuqtiup Tuhaqtidjutaani pidjutaa titiraqhimagup tunihiyaami ihuaqtunik kangiqhidjutinik tapkua tauqtauyaqtut ihumaliuqtunin, imaatin ilvit, kangiqhipkariangini ihumagiyatit ikayuqlutillu tunihiyaami naunaiyattiaqhimagunik, havaqatigiingnikkut, ihuaqtumiklu hivumuurutighamik, atautimun. Taimaali, aulahimaaqtumik tunihinihihimaqtugut uvani titiraqhimagunik ukiuq tamaat.

Naunaiyatirumayatka kangiqhidjutit tuniyauyut uvani Qanuriniit Inulramiit Nunavunmiut titiraqhimagut kangiqhidjutigingitavut. Tuniyauhimaguq havagvimir kavamatkut havagviinin. Havaktima amigaitunik ikaarnirnik ihivriuqtait, ihuaqhaqhugit naunaiyaqhugillu hunat tuniyauhimagut. Hivuanit titiraqtautinagit uniudjutivut, tuniyavut havagviit aadjiliuqhimagunik inmi titiraqhimagait piyaghaqaqhugillu uqautigiyaghainik naunaiyainirmiklu tutqighiyaangani ihuangnirit kingulirmun titiraghanun.

Haffumuuna havauhikkut, havagvingma ilituriyait, hunallu ihumgaiyatka ublumi ilitavut, takaunaqtut titiraqhimayuni, tapkua amigaitut makpirniit kangiqhidjutit mighaanun kavamatkut kivgaqtuutait inulramirnun naunaiyaqtaungituq ihuaqtumik ihuanighainikluuniin. Una apirhuutigiliqtara, qanuq una kavamatkut havakhugit ihumaliurutit? Qanuqtut ihumaliurutit pinahuarutinun havaktauvat? Qanuqtut manikhat nuutiqtauvat? qanuqtut ihariagiayit inulramiit havaktauvat ilihimangitugit qaffiuniit inulramiit piliqtait hapkua kivgaqtuutit. Aghuungnatqiaq apirhuut, kina kiunatiqaq hapkununga ihumaliurutinun?

Uqautigitilugit ukua 2019-2020 ukiumi uniudjutit, uqautauyuq amigaitumik Maligaliuvingmi, apirhuutauliraangata kiunautait kavamatkut havagviit. Una pidjutigiya uniudjutit. Una pidjutigiya havaama havagvingmi. Munariyaghait havagvingma uqautigitilugit hapkua ayuqhautit, pihimayut piqanginirmik ayuqhautilu kivgaqtuutinun, tuhaqtitauyut ilingnun. Munariyaghalla havagvingma pihimalugit kavamatkut havagviit kiunautigilugit ihuaqhiyuumirutighait tapkua ihariagiayuyut havaktaulutik. Kihimi, munaridjutit ilitarilugu ihariagiayuyut ihuaqharnikkut hulidjutinik, ihuaqhailutik pidjutigiyaat kavamatkut. Havagvingma havangitait hapkua ayuqhautit; taimaali, amigaitut atuqtauhimayut havagviit ilihimayait amigaituni ukiuni, hagingitugit uqautigingitugillu. Kihimi, turaaqhimayughaliqtugut qilamik havagahanun piyariaqaqtut ihuaqhaqlugit hapkua ayuqhautit umiklugit piqanginiit.

Qinihunga avatiinun igluap, takuyunga amigaitunik hivuliqtinik ihumaliutiniklu ataniudjutiqaqqtut aalangitirinirmun inulramirnun Nunavnmi ilailu ihariagiainik. Tunuini tamaita naunaiyautini uniudjutiptingni, tamaita pitquinikkut havaktauyut, tamaita ihuanginirit ayuqhautillu uqautauyut havagvimmun ihibriuqtaghat, nutaqqat, inulramiit, ilait kitut ihariagiyaqaqtut uvaptingnin ikayuqtaulutik inuuuyamingni nakuutqiatiqut inuuhirmingni ihumaliuqlutiklu inmi nakuutqiatiqut piumayamingnik. Turhulauqtaffit tamaffi pidjutigiliqlugu una ayuqhautit.

Niriuktunga havaqatigiingnirmun ihuaqtumiklu uqautigiingnirmun. Quana, Ighivautalik.